

Instructions

Thule Spring Canopy

113003XX

THULE
KOMPAKTI
THULE.COM

501-8908-01

Bring your life
thule.com

EN

IMPORTANT

IMPORTANT - READ CAREFULLY AND KEEP FOR FUTURE REFERENCE. The child's safety may be affected if you do not follow these instructions.

WARNING!

- Ensure that all the locking devices are engaged before use.
- Do not let your child play with this product.
- Not designed to restrain the child.
- Avoid serious injury from falling or sliding out. Always use seat belt.
- Do not lift the stroller by the canopy.

MAINTENANCE

Clean the Thule Spring Canopy with a cloth and warm water. Dry it with a dry cloth.

IMPORTANT INFORMATION

Thule Spring Canopy is compatible with Thule Spring.

FR

IMPORTANT

IMPORTANT - LISEZ ATTENTIVEMENT CES INSTRUCTIONS ET CONSERVEZ-LES POUR RÉFÉRENCE FUTURE. Leur non-respect pourrait compromettre la sécurité de l'enfant.

AVERTISSEMENT !

- Veillez à ce que tous les dispositifs de verrouillage soient bien enclenchés avant utilisation.
- Ne laissez pas votre enfant jouer avec ce produit.
- Ce produit n'est pas destiné à retenir l'enfant.
- Évitez les blessures graves liées aux chutes ou aux glissades. Utilisez toujours la ceinture de sécurité.
- Ne soulevez pas la poussette par l'avant.

ENTRETIEN

Nettoyez le Thule Spring Canopy avec un chiffon et de l'eau chaude. Séchez-le avec un chiffon sec.

INFORMATIONS IMPORTANTES

Le Thule Spring Canopy est compatible avec la poussette Thule Spring.

ES

IMPORTANTE

IMPORTANTE: LEA DETENIDAMENTE ESTAS INSTRUCCIONES Y CONSERVELAS PARA FUTURAS CONSULTAS. Si no sigue estas instrucciones, puede poner en peligro la seguridad de su hijo.

ADVERTENCIA!

- Asegúrese de que los dispositivos de bloqueo están activados antes de usar el producto.
- No deje que el niño juegue con este producto.
- No está diseñado para retener al niño.
- Evite lesiones graves que pueden producirse por caídas o si el niño se desliza. Utilice siempre el cinturón de seguridad.

- No levante el carro por la capota.

MANTENIMIENTO

Limpie la Thule Spring Canopy con un paño y agua templada. Séquela con un paño seco.

INFORMACIÓN IMPORTANTE

La Thule Spring Canopy es compatible con Thule Spring.

DE

WICHTIG

- WICHTIG - LESEN SIE DIESE ANLEITUNG SORGFÄLTIG DURCH UND BEWAHREN SIE SIE ZUM SPÄTEREN NACHSCHLAGEN AUF. Nichtbeachtung dieser Anweisungen beeinträchtigt die Sicherheit des Kindes.

WANDELN!

- Stellen Sie vor der Verwendung sicher, dass alle Verriegelungen eingerastet sind.
- Lassen Sie Ihr Kind nicht mit diesem Artikel spielen.
- Nicht als Rückhaltevorrichtung für das Kind geeignet.
- Bringen Sie schweren Verletzungen von Kindern durch versehentliches Herausfallen oder -rutschen vor. Legen Sie immer den Sicherheitsgurt an.
- Heben Sie den Kinderwagen nicht am Verdeck an.

WARTUNG

- Reinigen Sie das Thule Spring Canopy mit einem Tuch und warmem Wasser. Trocknen Sie es mit einem trockenen Tuch.

WICHTIGE INFORMATIONEN

Das Thule Spring Canopy ist kompatibel mit dem Thule Spring.

NL

BELANGRIJK

- BELANGRIJK - BEWAAR DEZE INSTRUCTIES ALS TOEKOMSTIG NASLAGWERK. De veiligheid van het kind komt in het gedrang als u deze instructies niet opvolgt.

WAARSCHUWING!

- Zorg dat alle vergrendelingen goed vastzitten voordat u de kinderwagen gebruikt.
- Laat uw kind niet met dit product spelen.
- Niet ontworpen om uw kind in bedwang te houden.
- Voorkom dat een kind letterlijk omdraait het eruit valt of glijdt. Gebruik altijd een gordel.
- Til de kinderwagen niet op aan het zonnescherm.

ONDERHOUD

- Reinig de Thule Spring Canopy met een doek en warm water. Afdrogen met een droge doek.

BELANGRIJKE INFORMATIE

De Thule Spring Canopy is geschikt voor de Thule Spring.

EN



IMPORTANT

WARNING!

- Ensure that all the locking devices are engaged before use.
- Do not let your child play with this product.
- Not designed to restrain the child.
- Avoid serious injury from falling or sliding out. Always use seat belt.
- Do not lift the stroller by the canopy.

MANUTENÇÃO

- Limpie a Thule Spring Canopy com um pano e água morna. Seque com um pano seco.

INFORMAÇÕES IMPORTANTES

A Thule Spring Canopy é compatível com o Thule Spring.

IT

IMPORTANTE

- IMPORTANTE: LEGGERE ATTENTAMENTE E CONSERVARE QUESTE ISTRUZIONI PER RIFERIMENTI FUTURI. La sicurezza del bambino può essere compromessa se non si seguono queste istruzioni.

AVVERTENZA!

- Assicurarsi che tutti i dispositivi di blocco siano inseriti prima dell'utilizzo.
- Non lasciare che il bambino giochi con questo prodotto.
- Non progettato per contenere il bambino.
- Evitare di procurare lesioni gravi causate da cadute o scivolamenti. Usare sempre le cinture di sicurezza.
- Non sollevare il passeggino usando il tettuccio.

MANUTENZIONE

- Pulire il Thule Spring Canopy con un panno e acqua calda. Asciugare con un panno asciutto.

INFORMAZIONI IMPORTANTI

Le Thule Spring Canopy è compatibile con Thule Spring.

SV

VIKTIGT

- VIKTIGT - LÄS INSTRUKTIONERNA NOGA OCH SPARA DEM FÖR FRAMTIDA BRUK. Barnets säkerhet kan påverkas om du inte följer de här instruktionerna.

VARNING!

- Kontrollera att alla läsanordningar är aktiverade innan vagnen används.
- Låt inte barn leka med produkten.
- Inte utformad för att hålla fast barnet.
- Använd alltid säkerhetssele för att undvika att barnet skadar sig allvarligt genom att det trillar eller glider ur vagnen.
- Evite lesiones graves que pueden producirse por caídas o si el niño se desliza. Utilice siempre el cinturón de seguridad.

OLULINE TEAVE

- Varikate Thule Spring Canopy ühildub Thule Spring jalutuskärguga.

UNDERHÅLL

- Rengör Thule Spring Canopy med en trasa och varmt vatten. Torka med en torr trasa.

VIKTIG INFORMATION

Thule Spring Canopy passar till Thule Spring.

DK

VIKTIGT!

- VIKTIGT - LÄS DENNE VEJLEDNING OMHYGGELIGT OG GEM DEN FOR FREMTIDIG REFERENCE. Du risikerer at udsette dit barn for fare, hvis du ikke følger anvisningerne i denne vejledning.

ADVARSEL!

- Sørg for, at alle låseenhederne er låst fast inden anvendelse.
- Lad ikke dit barn lege med dette produkt.
- Ikke bærek til fastholdelse af barnet.
- Brug altid sikkerhedssele, så barnet ikke falder eller glider ud og kommer alvorligt til skade.
- Luft ikke op i kaleden for at bære løbevognen.

VEDLIGEHOLDELSE

- Thule Spring Canopy rengøres med en klud og varmt vand, og tørres med en tør klud.

VIGTIGE OPLYSNINGER

Thule Spring Canopy er kompatibel med Thule Spring.

NO

VIKTIG

- VIKTIG - LES NØYE OG TA VARE PÅ SOM REFERANSE. Hvis du ikke følger disse instruksjonene, kan det gå ut over barnets sikkerhet.

ADVARSEL!

- Kontroller at alle låsene er låst før du bruker vognen.
- Ikke la barnet leke med dette produktet.
- Ikke utformet for å holde barnet på plass.
- Bruk alltid setebeltet, da dette kan forhindre alvorlig skade som skyldes at barnet faller eller skir ut.
- Ikke løft barnevognen etter kalesjen.

VEDLIKEHOLD

- Rengjør Thule Spring Canopy med en klud og lunkent vann. Tørk av med en tør klud.

VIKTIG INFORMASJON

Thule Spring Canopy er kompatibel med Thule Spring.

FI

TÄRKEÄÄ

- TÄRKEÄÄ - LUE HUOLELLISESTI JA PIDÄ TALLESSA. Näiden ohjeiden jättäminen noudataamatta voi vaikuttaa lapsen turvallisuuteen.

VAROITUS!

- Varmista ennen käyttämistä, että kaikki lukitusvälileet ovat lukittuneet paikalleen.
- Älä anna lapsen läikkää tällä tuotteella.
- Tuotetta ei ole tarkoitettu lapsen pitämiseen paikallaan.
- Vältty putoamisen tai ulosulismisen aiheuttamista vakavilta loukkaantumisilta. Käytä aina turvavötiä.
- Älä nostaa vauuntaa tarttumalla kuumuun.

YLLÄPITO

- Puhdistaa Thule Spring Canopy liinalla ja lämpimällä vedellä. Kuivaa kuivalta liinalla.

TÄRKEÄ TIETOJA

Thule Spring Canopy on Thule Spring yhteensoviva.

IS

MIKILVÆGT

- MIKILVÆGT - LESÍÐ VANDLEGA OG GEYMÍÐ TIL SÍÐARI NOTA. Öryggi barnsins kann að vera í sterfini hefti ekki farið eftir þessum leiðbeiningum.

VIÐVÖRUN!

- Gáktu úr skugga um að allur læsibúnaður sé að fyrir notkun.
- Leyfi barnum ekki að leika með þessa vöru.
- EKKI harnaa til að þjóra sem beisli fyrir barnið.
- Fordist alvarleg meidslu vegna þess að barnið fellur eða rennur út. Notið ávalt sætisbelti.
- Lyftið kerrunni ekki að skygginnu.

VIÐHALD

- Oчищайте козирок коляски Thule Spring Canopy тканьюю, змоченою теплую водой, та витрать його сухую тканьюю.

VIÐLAÐA

- Очищайте козирок коляски Thule Spring Canopy тканьюю, змоченою теплую водой, та витрать його сухую тканьюю.

VIÐLAÐA ÍNFORMÁCIA

Kozírok Thule Spring Canopy súmínim iz koljaškoju Thule Spring.

PL

WAŻNE

- WAŻNE - PRZECZYTAJ UWAŻNIE TE INSTRUKCJE I ZACHOWAJ JE NA PRZYJĘTY BUDUCNOSTI. Pri nedodržaní týchto pokynov môže dojsť k ohrozeniu bezpečnosti detiat.

OSTRZEŻENIE!

- Przed użyciem wózka upewni się, że wszystkie mechanizmy zabezpieczające są sprawne i prawidłowo użyte.
- Nie pozwól dziecku bawić się wózkiem.
- Nie przyznacz do fiksacji dzieci.
- Щоб уникнути травмування дитини внаслідок падіння або вислизання з коляски, завжди використовуйте ремінь безпеки.
- Не піднімайте коляску за козирок.

KONSERWACJA

- Puhastage varikatet Thule Spring Canopy riideläpi ja soojaa veega. Kuivatage kuiva riideläpiga.

